



# Ямде лий

ВЛКСМ МАРОБКОМЫН ОРГАНЖЕ

Адрес: Йошкар-Ола, Совет порт, „Ямде лий“ редакций.



## Странан идалык муржо ПАШАМЫШТЫМАН

Шуко вере олаште, пашазе поселоклаште да ялаште кенжеж каникулым веселан эртарышашлан лийын форпост, пионерский отряд-шамычым ыштыме. Но тушто шуко вере йоча-шамыч организовованно огыт кане. Молан? „Нимом ышташ“, — манят вожаты, пионер-шамыч. Уке, йоча-шамыч. Керек-могай ялашлат, поселоклашлат, олашлат канышым пеш сайын организововатлен мошташ лиеш.

### Экскурсий, прогулко

Тендан ялда лишне, поселокыштыда, олаштыда могай ер, чодра, завод, фабрика-шамыч улыт? Те тушко экскурсийым ыштен кертыда. Мутлан, тендан ялда лишне ер, але пуй, эгер уло. Тушто могай кол-шамыч илат? Эше могай животный-шамыч тушто улыт? Нуным кучен, аквариумш колтыза. Аквариумым те шкеат ыштен кертыда. Тидлан яндаум гына муаш кулеш. Вудышто кучымо илыше-шамычым эре ашнен, те ятырым эскерен кертыда.

Чодрашке походом ышташ лиеш. Каймыда годым котелокым, продуктым (паренгым, шурашым, молюмат) налаш ида мондо. Тушко ик йуд малмылат каяш лиеш. Костерым ылыжтен, беседы, модмашым ыштен кертыда. Чодраште кызыт мбрымат погаш лиеш, адак турло пеледыш, растений-шамыч дене гербарийым ыштен шкендан школланда шыжым полекледа гын, пеш сай лиеш ыле.

Московский пионер-шамыч кызыт пеш кулешан пашам тунгалынт: нуно эм ышташ йорыш растений-шамычым погат. Валериана, ош йуран пеледыш (ош ча), модо, энеж, шиповник—эм ышташ каят. Садлан нуным погаш—пеш пайдале паша.

Тендан районштыда могай завод, фабрик уло? Те организовованно тушко экскурсийым ыштыза. Янда заводшты, шовын заво-

дышто, чодра заводшты продукция кузе лектеш—ончыза. Электростанцийлашке ончен кошташ каяш пеш интересно.

### Оборонный, физкультурный паша

Тендан отрядыште, форпостышто могай кружок-шамыч пашам ыштат? Тушко те физкультурник, йошкарармеец, врач-шамычым шупша. Нуно тыланда БГСО, ЮВС, ПВХО, БГТО значоклан нормым туныкташ тунгалыт. Тиде шотышто те туныктышо-шамыч дене, ВЛКСМ райком дене канашен валза. Тендан футбольный, волейбольный мяча уло гын, площадкыште шуко турло семен модаш лиеш: футболла, волейболла, баскетболла, моло семенат. Кажне футбольный командыште 11 ен лиеш. А волейбол дене те шукожо модыш моштада.

Йуштылашат, могырым калитлашат шот дене кулеш. 22 июнышто лекше „Ямде лий“ газетыште могырым кузе калитлыме нерген статья ыле. Те тудым обязательно тушкан лудын лекса.

А модашыже мывар турлыш лиеш! Кодшо номереш ме „Пакет“ луман модышым печатленна ыле. Тудо пеш интересный модыш. Тачысе номер гыч ончыкыжо ме эреак интересный модыш-шамычым печатлен шогаш тунгалына. Теат воыза—кузе модыда.

### Колхозлан полшаш

Колхозлаште кызыт пеш шыгыр паша жап тунгалы. Шудо паша пыта вел, вачке уржа тундаш шуаш. Тыште те мо дене полшен кертыда? Вот мо дене: шудым тендан кокла гыч чыланат удырен мошта. Тиде вет колхозлан пеш сай польш лиеш. Советский Союз мучко йоча-шамыч туредме почеш велын кодшо уржа вуйым погымышт дене элланна шуд тужем дене пуд пыртым арален кодат.

А Сотнур район, „Ужара“

колхозысо йоча-шамыч колхозный имным олыкыш лукшаш коштыктат. Тидат пеш сай паша. Олыкышто имне пукшымо дене пырля те турло весела модышым, йукин лудмашым эртарен кертыда.

Шуко колхозлаште пырдыж газета йорыш ок лек, але пеш шуэн лектеш. Садлан лийын тыланда, пионер-шамычлан, пырдыж газетым лукташ тунгалман. Тиде пашам комсомолец-шамыч дене пырля ышташ пажыда гын, результатда сайырак лиеш.

Свежа газета але журнал толменте колхоз пасушко лектын, колхозник-шамычлан канымышт годым статья-шамычым лудын шогыза.

Эше организовованно мом ышташ лиеш?

### Концерт, самодеятельность вечер

Марий йылме дене ынде ятыр пьеса уло. Йоча-шамычлан келшыше шуко муру, музыка-шамыч возымо улыт. Те шкендан вийда дене чапле концерт-шамычым, самодеятельность вечера ыштен кертыда. Вечерышке, концертышке пашазе, колхозник-шамычымат ужса.

Мом ышташ лиеш—чылажым шотленат пытараш ок лий. Кызыт жапым шукож годым яндар южышто эртарыман. Чучкыдын кучык экскурсий, поход-шамычым ышташ интересно. Но тидын дене пырля адак теве мом мондымо ок кул: вачке шыже испытаний тунгалеш. Кб шыже испытанийлан кодын гын, жапым эшеат моштенрак кучылтман, заниматлаш жапым ойырман.

Йоча-шамыч! Мемнан деке возыза: те кузе канеда? Форпостда, отрядда пашам кузе ышта? Те тушто момом ыштеда? Кузе модыда? Могай эскерымашым мойн ыштеда? Возыза, ме вучена!



Северный Буковины Черновицы олаштыже илыше-шамыч олан центральный площадкыже йошкар знамям шогалтат. Фото Б. ФЕДОСЕЕВЫН (ТАСС Фото-Клыше).

## ТЫГЕ БЕССАРАБИЙШТЕ „ТУНЫКТЕНЫТ“

Кишинев ола (Бессарабия). Умылан сад тошто гимназийым йыр авырен шога. Тудо гимназийым руш-шамыч 108 ий ожно ыштеныт. Тушто поянрак ен-шамычын икшывышт велэ тунем кертынт. Ик ий тунем лекташлан 5—7,5 тужем лей оксам тулаш кулеш улмаш. А кб общежитийыште илен гын, 11.000 лейлан шукожак тулен улыт. Кишинев олаште 4-ше класс 5 гына, а 5-ше—улыжат 2 велэ. Шуко гимназист-шамыч образованийым пытарымыш налын кертын огытыл.

Олаште школа-шамыч ий еда шагалеминыт. 1939 ийыште пбрен-шамычын 5 государственный гимназий гыч 3 петыреныт, а удыр-шамычлан 5 гыч иктыжым велэ коденыт, молюжым петыреныт.

Тусо школлаште тунемше да туныктышо-шамыч кокла гыч 90—95 процентштыт рушла ойлен моштеныт. Но румынский бояр-шамыч руш йылме деч пеш чот лудын илен улыт. Кб кеч ик мутым рушла пелештен гынат, тудым кыренит але тюрьмаш петыреныт. Тунемше-шамычын „опасный шонымашлан“ жапышт ынже код манын, тушто 17 предметым туныктеныт: юмын закон, латинский, греческий йылме, философия, молат. Географийым да историйым Румыни-

йыштыжат туныктен огытыл. Тунемше-шамыч кулеш шинчымашым нигузеат налын кертын огытыл. Экзамен годым кб оксам шукожак пуэн гын, тудлан оценка-шамычымат сайын шынденыт. Бендеры олаште ик профессор—экзамен эртарыше комиссий вуйлатыше, викак ойлен: „Кб 20—30 тужем лей оксам ок пу гын, тудлан аттестат ок пуалт“. Экзаменым тунемше-шамычын 16 процентштыт велэ сдатленыт.

Тыге Бессарабийыште „туныктеныт“.



Йошкар-Ола. СТАЛИН Йолташын Пединститут ончылан шогалтыме скульптурж о.





## ЭРЛА ВСЕСОЮЗНЫЙ АРТЕК ЛАГЕРЬЛАН 15 ИЙ ТЕМЕШ



Снимкыште: испанский республиканец-шамычын йочашт Артекуште (1937 ий).

Латвич ий ожно, гражданский сар почешысе разрухын нелэ жапыштыжак, партий ден правительством Советский Союзеш пионерский лагерьым ышташ пунчалыныт. Верым ойыраш да лагерь ыштымаште мо-ло пашамат тунам Красный Крест Обществом вуйлатыше, тошто большевик Зиновий Петрович Соловьевлан пуэныт. Зиновий Петрович тиде пашалан кумылжо дене пижын да вашке лагерьлан Артекеш верым муын.

Артекум тунам шагал еп паленыт. Тудо Крым южный серыштыже тенгыз велыш волюшо кум тош-калтышан лапка вер ул-маш. Тудым северо-восточ-ный коалге мардеж деч Аю-Дагын чодрач да кук-шү верже сай авырен шо-га.

Аю-Даг татарла Маска курьк лиеш. Тудын нер-ген Крымште түрлө ле-генда-шамыч улыт.

Пеш шуко түрлө расте-нийлан поян артековский паркат шке декыже шуп-шын шоген. Тушто Крыме-се моло растений-шамыч коклаште пробковый ту-м, тюльпановый пушен-гым, купеш кушшо кипа-рисым, пеш кугу сквойам, шукерте ожсо гинко пу-шенгым, тулеч молюмат ужаш лиеш улмаш. Шуко пушенге ден растений-ша-мыч, Артек деч моло вере, югысо ботанический сад-лаште велэ улыт. Варажым пален налыныт: шүдö ий наре ожно Артекум ик ужашыжым ученый ботаник

Гартвис кучен илен. А ту-до Крым южный серысе известный Никитский бота-нический садым ыштен да тудын первой директоржо улмаш. Очыни, Гартвис Никитский сад шывдыме годым, вес элла гыч кон-дымо пушенге-шамыч дене тусо климатлан келшымыш-тым палчшлан опытым ыш-тылын. Тудо шке участке-шымжат пушенге-шамычым шывдылын. Тыге шүдö ий гыч Артекуште пеш мотор ботанический сад лийын.

Артек ик шотышто гына нужна улмаш: илаш тушто пöрт лийын огыл. Тушто улыжат пелэ шаланыше кок пöрт гына лийыныт. Икты-же тенгыз умбалнак шин-чен. Тудым ту о еп шамыч Джич-Сарай, марлаже—Ия пöрт манын лүмденит. Ти-де пöртым колызо-шамыч тыге лүмденит. Кугу мар-дежан йудым колызо-ша-мыч, пушышто шинчымышт годым, пöрт лишне чүчкы-дын еп магырыме да кеч-кыжме гай шоктышо шуч-ко йукум колмышт нерген ушандарен ояленыт.

Чынже дене тиде шучко йук тыге шоктен: кугу мар-дежан годым тенгызсе тол-кын-шамыч кугу вий дене пöрт негызын шелшылаш-кыже миен перненыт, вара-жым мөнгеш лектыныт. Толкын-шамыч тыгерак ваш пернылмышт дене шке шоган йукум луктыт. Ти-дым юмылан да иялан уша-ныше колызо шамыч еп магырымылан шотленит.

Тиде пöртым да адак вес изи орол-пöртым тöрла-тышт. Лагерь почмылан Ия пöртех пионерский клубым ыштышт, орол-пöртех—врачебный каби-нетым. А тенгыз түрысо кугу тошкалтышеш йоча-шамычлан илаш сайын обо-рудоватлыме кандаш палат-

кым ыштышт. Тыге 1925 ийыште лагерь почылто.

Тудо кенежымак Ар-текуште Москвасе, Ленин-градые, Поволжьеде ден Ивановысо пионер-шамы-чын ныл смева канышт. Кажне сменыште 80 еп, чылаже—320 пионер тудо ийын лагерыште лийыныт. Вес сезонлан лагерь чот кумдандалте да ик сме-ныште 80 еп гына огыл, а 200 еп каненыт.

Лагерь илыш йоча-ша-мычым икге-весе дене ваш-ке дружитлен. Нуно Арте-кум кече еда чотырак да чотырак йöраташ тунгалы-ныт. Тушто шуко уым да онайым пален налыныт, тушеч таза, кечеш күйшö да весела лийын каеныт.

1927 ийыште Артекуште ик сменыштак 240 пионер-шамыч каненыт. Тудым ын-де мемнан элыште гына огыл, вес эллаштак шин-чат. Чапле лагерьым шке шинчашт денак ужашлан вес элла гыч турист-ша-мыч толаш тунгалыч.

1928 ийыште Артекум толшо йоча-шамыч брезен-товый палаткыште огыл, а угыч ыштыме пу пöртла-те илаш тунгалыч. А 1929—30 ийлаште Артекеш теле лагерный санаторий-лан пöрт ышгалте. Тунам Артек идалык мучко пашам ышташ тунгалыч.

\* \* \*

Артекум ош палаткылаш-кыже пионер-шамычын пер-вый түшкашт толмылан лат-вич ий эртыш. Кызыт чы-ла нине пионер-шамыч ку-гуен лийыныт. Но тазалы-кым, сай навикым да кў-леш шинчымашым пушо шке чапле лагерыштым нунын кокла гыч иктыжат вигунам монден огыл да ок мондо, манын мый ушанем.

Ф. Ф. Шишмарев.

## Артекуште сай!

Артекум мый пеш йöратем. Тушто мый кум ий почела кане-нам. Тиде ийынат каем.

Артек кум лагерьлан шелал-теш: кўшыл лагерь—курыкышто, улыл—тенгыз серыште да Суук-су—дворец.

Мый эре кўшыл лагерыш кол-таш йодам. Тыште пеш сай. Те-нгызат раш коеш. А тенгызым мый пеш йöратем.

Мемнан лагерь гыч йолкорно дене Аю-Даг курыкыш каяш лиеш. Тиде лүм татарла. Марлаже тудо Маска курык манылтеш. Тудо чынжымак маскала коеш. Тудын нерген тыгай легенда уло. Пуй-то ала-кунам ик изи удыр чодра-раш йомын да лүдмыж дене ку-гу маска-вынемыш пурен. Удыр тулечын куржаш тунгалын. Мас-ка—тудын почеш. Тудым те-теве поктеп шуш. Удыр кенета тенгызым ужын. Тенгызше пеш поро улмаш: тудым маска деч шке толкынжо дене петырен.

Маска сырен кудал толынат, вў-дым йуаш тунгалын. Тудо чыла тенгыз вўдым йуын пытарынеже улмаш. Конешне, кертын огыл. Маска тарвавыдыме курык ли-йын. Садланак тудо курыкым „Аю-Даг“, манын лүмденит. Мы-лана тиде историйым курыкысо проводник ойлен. Тудо шонго, садланак йомак ден легенда-ша-мычым шуко шинча.

Мемнан Артекум тиде Аю-Даг

курык йымалнак. Тудын йыр чо-дра, курык. Кенежым тушто могай сай! Толын шуменгак йоча-шамыч дене палыме лийына.

Артекум лучший йоча-ша-мыч гына толыт. Икте шпионым кучаш полшен, весе йошкар Ар-мийлан талгыдым ончен куштен, кумышо поезым крушевий деч утарен, нылымыше эре „отлич-но“ велэ тунемеш.

Артекуште жап пеш веселан эрта. Мемнан сайын чикат, эше сайыпрак пукшат. А модышжо кунаре! Чылажым шотленат пы-тараш ок лий. Шонет гын, вело-сипед дене кудалышт. Модмет шуэш гын, волейбол, крокет, теннис, городки, шахмат, шашка дене мод...

Ме тенгызыште коштына, калит-лалтына.

Эс сайже—прогулкиш кошташ. Аю-Даг курыкыш кўзымым сай шарнем. Курыкыш ятыр жап кў-зышына—кок шагат, ала кумы-так. Кўзымына годым шуко гана канышына. Мемнан дене пырля кум изи осел-шамыч кўзышт. Нуно мылана одеялым, кочкы-шым нумал кўзыктышт. Вот ку-рыкыш кўзен шуна. Тушеч мем-нан лагерь модыш гай изин коеш.

Курык вуйышто—площадка. А йырже чўчкыдö чодра. Пушен-ге-шамыч пеш кўжгў улыт, ну-ным кид ден авалтен керташат

ок лий. Тушто ик кўжгў кипа-рис уло, тудым ала-молая болот-ный мангыт. Тудым вич йоча-ша-мычат йыгыре шогалын авалтен ышт керт.

Верым ойраш пижана. Таче ме йудымат тыштак эртарена. Ваш-ке костерым ылыжтышына. Очы-ни, Артек гыч мемнан костернам раш ужыныт дыр. Ме костер йыр шична. Шонго крымский проводник - шамычын ойла-мыштым колмышташ пеш онай.

Варажым мурым мурена. Ной-менге малаш возына.

Эрдеве эр чыланат йол умбалне лийына.

Эр зарядкым ыштена. Вара шўргым мушкына, эр кочкышым ыштена да мөнгö велыш тарва-нена. Кугу көргашан шонго ту-мыш таче мемнан отряд тыште лийын, манын возалтен пыштена. Тудым көргыштыжö тыгай за-писка-шамыч шуко улыт.

Мөнгö вес корно дене пöртыл-на. Чылт тенгыз түрышкак воле-на, тушечын машина дене ла-герыш кудалына.

Лагерь гыч каяш жап шуэш. Тунам йоча-шамыч ойгырат: йол-таш-шамыч деч ойырлымо ок шу. Торжественный линейкыште лагерный флагым волгат. Про-шатлымына годым ваш-ваш се-рышым возаш сбрена. Сайын ту-немаш мутым пуэна.

Игорь Чкалов. 12 ияш



Снимкыште: Рига олан ик уремже (Латвия).

Фото М. РЕДКИНЫ (ТАСС Фото-Клише).



## Англия ден Германия коклаште сар

Францийын перемирийым ыш-тымыже деч вара Англия Гер-мания да Италия вастареш шкетын кучедалеш.

Кызыт эше тун шотышто юж-ышто кредалмаш велэ лийын шога. Кече еда гаяк англий-ский самолет-шамыч герман-ский олалашке, аэродромлашке чонештылмашым ыштат. Гер-манский самолет-шамычат ан-глийский порт, промышленный район, аэродром-шамычым бом-бардироватлат.

Африканский коловийлаште английский ден итальянский войска-шамыч коклаште кучык кучедалмаш-шамыч лиедат.

Иностраный, тыгак англий-ский газета шамыч возат: ваш-ке Германия ден Италия Англия вастареш пеш кугу наступле-нийым тунгалыт.

Англия аралалташ ямдыла-теш. Тенгыз сереш укреплений-ым, ола уремлаште баррика-дым ыштылыт.

## Английский флотын французский корабль-шамыч умбак нападатымашыже

Францийын Германия да Италия дене перемирийым ыштыме условий почеш, французский военный ко-рабль шамыч түрлө верта гыч французский портлаш разоружитлалташ пöртыл-шаш улыт ыле.

Тиде корабль - шамыч Францийын пöртылмекышт Германийн кидышкыже ынышт логал маныв, Ан-глия лудмыжö дене нуным шке шупшын налаш решит-лен. Английский портлаште да Египетесе Александрия портышто шогышо корабль-шамычым тудо шкеак шуп-шын налын.

Оран лишне (Алжирысе французский порт) фран-цузский линкор да мо-ло корабль-шамыч шоген-ныт. Арня вара нунын дек английский эскадра миен да корабльын командирже-шамычлан сдавталалташ, але корабль-шамычым вўд йымак пуртен колташ пред-ложитлен. Кунам француз-шамыч тиде требованыйм шукташ отказатленит, ан-

глийский эскадра француз-ский корабль умбак луйка-лаш тунгалын. Тенгыз умбал-не кредалмаш тунгалын. Ик французский линкор пеш чот локтылалтын да серыш лектын. Вес линкоржым англичан - шамыч вўдыш волтен колтеныт, кумышы-жо локтылалтынат, фран-цузский портыш—Тулонш утлен каен кертын.

Тиде кечылаште Алжир сер дене английский ден французский корабль-ша-мыч коклаште адакат угыч кредалмаш лийын.

Английын тыге ышты-мыжлан лийын, француз-ский флот английский ко-рабль - шамычым вўдыш волтен колтылаш тунгалын. Средиземный тенгызыште французский флот ныл ан-глийский конвойный судно-шамычым вўдыш волтен колтен. Тугак ик крейсе-рым вўдыш волтен колты-мо.

Французский правитель-ство Англия дене кыл кучы-шамышым кўрлын.

## Английыште пашазе-шамыч арняште 84 шагат пашам ыштат

Английский военный за-водлаште пашазе - шамыч ын, пашашке шуко удра-ынде арняште 84 шагат маш - шамычым шупшыт. (суткаште 14 шагат) пашам Южо кечылаште удрамаш-ышташ тунгалыт. Пашазе-шамычлан икмынар шага-

тым канаш пушашлан ли-йын, пашашке шуко удра-маш - шамычым шупшыт. Южо кечылаште удрамаш-шамыч пöр'ен пашазе-ша-мычым васталтат.

## Мурышо да курштышо красноармейский ансамбль Эстонийыш каен

Ленинградский военный округысо мурышо да курш-гышо красноармейский ан-самбль 8-ше июльышто Таллиныш (Эстония) лек-тын каен. Ансамбль Эсто-

нийыште ик тылзе жап лиеш да тушто улшо Йошкар Армийын частыше-шамычлан да населенийлан ятыр концертым шында.





КИРИЛЛ ден ПЕТЯ МОСУНОВ-шамыч Немлинский средний школышто тунемат. Каникул годым нуно У-Тор ялысе районный библиотешке чўкыдын толым каят. Снимкыште: ПЕТЯ ден КИРИЛЛ (шолаште) кызыт гына толшо „Пионерская Правда“-м лудыт.

Фото А. ОВЕЧКИНЫН.

## МЫЛАННА БОЗАТ

### Оборонный значок-шамычлан нормым сдатлем

Мемнан „Йошкар-Йуле“ жолхозыштат шукерте огыл осовавиохиновский организацийым почыч. Тушто ПВХО ден Ворошиловский стрелок кружок - шамыч улыт. Каникул жапыште мыят оборонный значок-шамычлан нормым сдатлаш

пижым. Кызыт „Будь готов к ПВХО“ значоклан сдатлем. Ынде ЮВС-лан нормым сдатлаш ямдылалт шогем.

Паймаков Клим.

Сернурской район,  
Кугу-Шокшем НСШ.

### Мемнан польшина

Мемнан колхозна республикыште ик ончыл верым налын шога. Тудо 2 ий почела ял озанлык выставкыште участвоватла. Кодшо ийын выставкыште колхозна II степень дипломым, ик мотоциклым, 5 тўжем тенге оксам налын. Адак районный да республиканский I степенияк кок дипломна уло. Колхоз вуйлатыше Ф. Веселовым Кугушый медаль дене наградитлен.

Ме, колхозысо тунемше-пионер да октябрат-шамыч, пашаште вийна шутымо семын полшен шогена. Тений, февраль тылзыште, ме посна пионерский звеном организоватлышна. Тушто чылаже 28 рвезе улына. Звеном паша планже уло. „Пионер вий“ лўман звеновой пырдыж газетым луктын шогена. Телым ме верысе одобреныйым поген, йытын участкышке лукна.

У тунемме ий марте 5 гектарыште сай качестван, яндар нўшман йытыным налаш обязательством пуэн улына. Тушто кок гана подкормкым ыштышна да кок гана шўкым сомлышна. Тидден пырляк 90 гектар ик-ияш культурышто кок гана шўк шудым эрыктен улына.

Правленийна кодшо ийын пашам сай ыштен шогымылан звенонам волейбол да футбол дене пўлеклыш. Тугак посна ен-шамычымат—5 классыште тунемше Вязанцева Наталям, 3-шо классыште тунемше-шамычым: Завойскина Кналчым, Веселов Никандрым, Завойскина Лидам, кокимшо

классыште тунемше Завойскин Викторым да молымат пўлеклыш.

Йоча звеновод—  
Малинин Миклай.

Косолаповский район,  
„Пел едыш“ колхоз.

## Й У Р

Шемын койын, нугыдемын,  
Йур пыл эркын кузалеш;  
Нур умбаке толын шуын,  
Леве йуржым шавалеш.

„Выж-выж“ лийын, курш-  
талталын,  
Мардеж левын пуалеш.  
Ужар порсын шурнынажым

Ондал налын, вўчкалеш.  
Йур эргалын. Кече лектын,  
Шыргыжалын ончалеш.  
Леве йур ден мушкылт

лектын,  
Ужар шурно сай кушкеш.  
Загайнов Вася.  
Ронгинский район,  
Юледўр ял.

### МОР ОЛЫКЫШТО

Леве йуржў лыжган шавалтен,  
Йоген кайыш умбаке эртен.  
Кече угыч адак оярен,  
Олык-лапым онча шыратен.  
Пеледалтше мотор олык-лап—  
Йораталме мемнан тиде вер:  
Кушкыт тўрлў пеледыш,  
мўрат,  
Йур лўшкалыт куэр ден  
шопкер.

Мотор порсын вургемым чиен,  
Тўрлў лыве чонештыл эргат,  
Пеледыш умбаке миен,  
Шыпак шинчын, ласкан  
лўнгалтат.  
Ай, могае сўралын коеш:  
Ужар шудым лўза мўр тўрлен.  
Веселан муралтен ик вереш  
Коштына чевер мўрым поген.  
Т. АЗМАНОВ.

### Куярыште

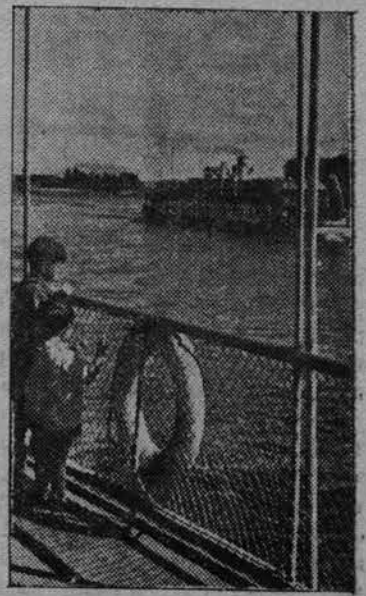
Куяр лагерьышме 9 июльышто миен шуна. Лагерьыш каныше-шамычын мертвый час жапыштышт миен шуна. Пионер шамычын кынемешкышт ме чыла ямдылен шуктышна. Вот нуно кынемелыч. Ме беседым эртарышна, тунамак пионер-шамыч кружоклаш возалташ тўналыч.

Лагерьыште каныше йоча-шамыч чыланат кружоклаш возалтыч. Юнат-шамыч чодрашке тўрлў пеледыш, насекомый шамычым погаш кайышт. Юный авиамоделест-шамыч Саша Тургеневын вуйлатымыже почеш модель-шамычым ышташ пижыч. Ме фото-кружокын членже-шамыч дене фотоаппаратом изучатлаш тўналыш. Лебедев Николай дефекторный радиоприемником погаш туныкта. Пионер шамыч пашашке куанен пижыч. Фото-кружокын членже-шамыч, кокимшо кечыште сниматлашат тўналыч.

Кайшак кече вашеш выставкым организоватлыме ыле. Юный авиамоделест-шамыч 3 авиамоделым ыштенит. Фотокружокын членже-шамыч фото-газетым луктыч. Юнат-шамыч гербарийым, коллекцийым ыштышт.

ВАСЯНИН ЮРИЙ.

Кусныл кош тшо ДТС-ын членже, костер лиеш. Юбилей ке-



Волга энгерыште.  
Фотозгўд А. ОВЕЧКИНЫН.

## ШОКЕНАН ЭЛЫШТЕ

### 14-ше всесоюзный авиамоделный состязаний

30 июль гыч 10 август марте Вишневы хуторышто (Донбасс) чонештылше модель-шамычын всесоюзный состязанийышт лиеш. Тушто авиамоделный команда-шамыч, тыгак посна авиамоделест-шамычат участвоватлаш тўналыт. Туш-

то участвоватлаш областной, краевой да республиканский состязанийла гыч ойрен колтат. Всесоюзный состязанийыште „Юный авиастроитель“ значоклан нормым пушо велэ участвоватлен кертеш.

### Артекыште юбилей кечын

18 июльышто пионерский Артек лагерьыште Артеклан 15 ий темме юбилей лўмеш кугу торжественный костер лиеш. Юбилей ке-

чын тушто 500 пионер-шамыч—чтец, танцор, музыкант-шамыч шке самодеятельностьышт дене vystупатлаш тўналыт.

### НЕМДА ЭНГЕР ВОКТЕНЕ...



Тор'ял лишне Немда энгер воктене весела йўк-йўан шокта. Тыште—пионерский лагерь. Тушто йоча-шамыч жапым веселан эртарат. СНИМКЫШТЕ: 1. Икымше отряд походыш кая. 2. Илошадкыште йоча-шамыч йур логалын модыт. 3. Вожатый Е. ЗАГАЙНОВА пионер-шамычлан онгай кынам лудеш. 4. Прогулкыш лекыштыла йоча-шамыч йоратыме модышыштым: шахматым, шашкым, домино налшат монден огытыл. 5. „Вашке мемнан могырна бронзо гай лиеш!“ Шола гыч: МОСУНОВА ТАМАРА, БИРЮКОВА ЛИДА, БЕЛАВИНА ГАЛЯ, МОСУНОВА НЮРА энгер серыште могырыштым кўкытен кият. 6. Вот Немда энгер. Тушто йўштылашыже могай сай! Фотомонтажым А. ОВЕЧКИН ыштен.

### Юный железнодорожник-шамыч ярком деке унала миенит

Тиде кечылаште СССР корво паша калык комиссар Л. М. Каганович А. М. Горький лўмеш йоча кўртньо корнысо йоча делегацийым приматлен.

Шокшо, шўм куандарыше беседа лийын. 15 ияш диспетчер Роза Лебедева, А. С. Пушкин лўмеш станций начальник 14 ияш Люда Чаплыгина, поездной вагонный мастер 10 ияш Зяма Либов да молат кузе тунеммышт, паша ыштымышт да кўртньо корно техникым тунем шогымышт нерген наркомлаң ойлен пузныт.

Йоча кўртньо корно-шамыч—модыш огытыл, манын Л. М. Каганович йолташ каласен. Нуно шке шотан техникум лийышт. Средний школым тунем лекше рвезе-шамыч туше-чын кўртньо корно техник званийым налын лектышт. Йоча кўртньо корнысо паша тунеммаште ынке мешае велэ огыл, а эшеат сайрак велэ тунемаш полшыжо. Тыге Лазарь Моисеевич ойлен.

Беседа кум шагатат пелэ шуйнен. Нарком приемышто лийше чыла юный железнодорожник - шамычым именной шагат-шамыч дене наградитлен.



# Она й модыш

## „Көгөрчен чонгешта“

Модшо-шамыч йыр шога-  
лыт. Икте покшеке лектеш  
да модышым туналеш: „Кө-  
гөрчен чонгешта!“ манын,  
кидшым кушкы вольталын  
верыштыжак торшта. Ту-  
дын почеш моло-шамычат  
кидшым вольталын торш-  
тат. Покшелне шогышо  
вес семынат ыштен керте-  
ш: ок торшто, а чондымо-ша-  
мычымат, чован-шамычы-  
мат „чонгешта“ манын кер-  
теш. Мутлан, тудо тыге  
ойла: „Пырыс чонгешта!“  
Тыге ойлымеке кыдшым  
кушкы вольталын эн овчыч  
торшта гын, тудо покшеке  
лектеш. Тудын семынак  
ыштыше моло-шамычышт  
чучырнен шинчат да чон-  
дымо але чонгештыдыме уз-  
гарым „чонгешта“ манмеш-  
ке шинчат. Тиде нунылан  
йонгыллыш ыштышымлан  
„наказаний“ лиеш. Покшел-  
нысе шогышо еным вес  
гана эн ончыч йонгылыш  
ыштыше вес йоча алмашта.



## Йошкар-Оласте юный авиамоделист-шамычын состязанийышт

10 гыч 12 июль марте  
Йошкар - Оласте авиамодели-  
ст-шамычын состязанийы-  
шт эртыш. Состязанийы-  
ште чылаже 36 авиамодели-  
ст-шамыч участвоватле-  
ныт.

10-11 июльышто юный  
авиамоделист - шамыч схе-  
матический да фюзеляж-  
ный модель-шамычым кол-  
тылыч. Тыште первый ве-  
рым Володя Морозов ден  
Володя Хованский налыч.  
Морозовын ыштыме схема-  
тический модель 339 метр  
торашке да южышто 53  
секунд жап чонгештен. Хо-  
ванскийын фюзеляжный мо-  
дельже 75 метрым чонгеш-  
тен. Тиде расстойныйым 12  
секундышто каен.

12 июльышто планер-ша-  
мычын модельышт южыш-  
ко чонгештен кұзышт. Тыш-  
те адакат Володя Морозов  
первый верым валын. Ту-  
дын планерже южышто 43  
секунд лийын.



Йошкар-Оласте авиамодели-  
ст-шамычын состязанийышт  
участникше Володя Морозов.  
Тудын модельже у рекордым  
шынден.  
Фото М. Чуршуковын.

## ФУТБОЛ

РСФСР-ысе „Динамо“  
командын первенство верч  
соревнованийыште Йошкар-  
Олан „Динамо“ футбол-  
ный команджыат участво-  
ватла. Тудо 30 июньышто  
Казавь олаште эн виян  
команда—„Динамо“ дене  
модын. тудым 1:0 счет  
дене сенген. Нине команда-  
шамычак 14 июльышто Йош-  
кар-Оласте „Динамо“ ста-

дионышто вашлийын мо-  
дыч. Но тиде гава Йош-  
кар-Оласте динамовец-ша-  
мыч 2:1 счет дене модын  
колтышт. 7 июльышто ме-  
нан „Динамо“ шкенжын  
полештыже Киров олан  
„Динамо“-жо дене модо, ту-  
дым 2:1 счет дене сенгыш.  
Ынде тудо Киров олашке  
модаш кая.

## МЕ ВЕСЕЛАН КАНЕНА

(РОНГИНСКИЙ РАЙОН, КУЖМАРИЙ НСШ-ЫШТЕ ТУНЕМШЕ-ШАМЫЧ ВОЗАТ)

### МӨР ПОГАШ

Кызыт чодраште, олы-  
кышто мөр пеш сайын  
куын. Мый мөр погаш мот-  
коч йоратем. Садлан 9, 10  
да 11 июльышто—кум ке-  
че почела, мөрм погаш  
коштым. Чодрашке ме Ка-  
раваев Егор да Тетерин  
Миклай дене пырля—кумы-  
тын кайышва, кумытынат  
шкенан пийнам намайыш-  
ва.

Кенез кечын чодраште  
кошташ пеш сай: юж ян-  
дар, турло кайык-шамычын  
мурымышт пеш сбралын  
шокта. Тушто пийна-ша-  
мыч мераным поктылыч,  
но кучен ышт керт. Ик  
кож деке миен гына шу-  
на, кенета мыйын „Герой“  
пием куш ончен, опташ  
тунале. Ме ончална—куш-  
н ур шинча. Тудо ик  
уш гыч вес укшыш торш-  
тылынак ала-куш шыле.

Ме кумытынат шке кұ-  
мыжна тич мөрм поген,  
мөнгө портылна.

Киндулкин Йиван.

„Йошкар кече“ колхоз.

### ФУТБОЛ ДЕНЕ МОДЫЧ

Кубер-Сола гыч Кузма-  
рий ялыш ик километр  
велэ. Ты яласе йоча-ша-  
мыч ваш-ваш чучкыдын  
коштыт. Теве шукерте  
огыл школын футболный  
площадкыштыже ниве кок  
ялысе йоча-шамычын ко-  
мандышт футбол дене мо-

дыч. Кузмариысе тунем-  
ше-шамыч сайын модыч,  
садланак нуно 2:1 счет де-  
не сенгышт.

Иванов Петр.

### Гербарийым ыштена

Кенез кечын чодраште,  
оыккыште—чыла вереат  
турло пеледышым, растени-  
йым муаш лиеш. Ме шу-  
шаш ийын VI классыште  
ботаника дене пеледышым  
тунемаш тунгалына. Садла-  
нак кызыт—Тетерин Йи-  
ван, Иванов Петр—пырля  
гербарийлан пеледышым,  
растенийым поген, лумыш-  
тым возгален налына. Ме  
шуко турло растений ден  
пеледышым поген улына.

Тыгак ме животный-ша-  
мычын ылышыштым изу-  
чатлена. Тиде чыла тунем-  
машгына кугу полишым  
пуа.

Ягодаров Наум.



### Эн чын кошшо шагат

Астрономи-  
ческий обсер-  
ваторийлаште  
эн чын кош-  
шо шагат-шамыч аралат-  
тыт. Температура ваштал-  
те, тужвал вляаний логалме  
дене маятник (шагат йыл-  
ме) ик тор ок кошт. Санде-  
не астрономический шага-  
тым янда дене леведман  
келге подвалыш сакат. Под-  
вал кок пачаш пырдыжан.  
Тудо кулеш годым автома-  
тически олталтеш. Тушеч  
жымат качатлен лукмо.  
Шагат ыныж чытыралт  
манын, тудым кұ ментгыш  
пыжыктыме. Ку менте млан-  
деш келгын кунчен шогал-  
тыме.

Шагатын кечыме подва-  
лыш эн кулешан годым ве-  
лэ цурат. Подвалыште ул-  
шо шагатын жап ончыкты-  
машыже электромагнит пол-  
шымо дене кұшкы кечыше  
шагатышке кусаралтеш.  
Подвалысе шагатын стрел-  
кышт нигунам огыт онтале.  
Садлан пеш изи йонгылыш  
лиеш гынат, тудо изин-изин  
погына да шагат жапым  
йонгылыш ончыктен керте-  
ш. Тидлан лийын, шагатым шу-  
дыр эскерымаш почеш се-  
кундын сотый ужашыжлан  
торлатен колтат.

### „Вүран йүр“

Европын шуко монастырьлаш-  
тыже аралалтыше тошто летопись-  
ыште „вүран йүр“ нерген возы-  
мым ужаш лиеш. Ен-шамычын  
йүр деч шылын шогалме пушен-  
ге йымаке лышташла гыч вүр-  
гай Йошкар тучалтыш-шамыч  
йогенгыт.

Тиде—шучко „юмын пұрымаш“,  
манын поп-шамыч калыкым ушан-  
дарен улыт. Мо тугай вара „вү-  
ран йүржө“?

„Вүран йүр“ „боярышница“  
лыве ышта. Тудо—энгекым кон-  
дышо лыве. Тудын гусеницыже-  
шамыч олмапун, боярышникын,  
ломбын лышташыштым кочкын  
илат. Телым вуно укшысо эн-  
геремышводеш пажке кукшо лыш-  
ташыште эртарат. Шоным гусе-  
нина-шамыч лышташым кочкын,  
кушкыш тунгалыт. Кушкын шу-  
менге укшаште, кужгү воштыр-  
лаште куколкыш савырат.

Куколка гыч лыве лекменге  
тудо мұшкыржө гыч 2-3 Йош-  
кар тучалтышым луктеш. Тучал-  
тыш-шамыч укшаш, лышташлаш  
йогат да тушанак кошкат. Лывын  
куколка гыч лекмыж деч вара  
кайше первый йүрак кошкен  
шичше йошкар жидкостым шу-  
лыктара да пушенге гыч муш-  
кын волта. Тунам йошкар вүр-  
гай тучалтыш-шамыч улыкы йо-  
гат. Шинчыдыме монах-шамыч  
тидым „вүран йүр“ маныныт.

Н. Щербининский.

## Чыла нерген кұмыкын

— ГРУЗИНСКИЙ ССР - ыште  
теий 415 у школа почылтеш.

— КНИГАМ первый гана пе-  
чатлаш тунгалылан теий 500  
ий темеш.

— ЯПОНИЙЫН Осака ола  
лишысе районышто пеш кугу  
йүр лийын. 7 ен колден да шуко  
ранитлалтыныт. 117 тужем порт  
вудышто шинчат.

— РУМИНИЯ „Лига наций“  
гыч лектын.

— АНГЛИЯ войнам ышташлан  
ик кечыште 7 миллионат пелэ-  
фунт стерлинг оксам пытара.

— ВОЙНА тунгалме деч вара  
10 тылаз жапыште чылаже 7.000  
самолетым пытарыме. Тушечын  
1.500 самолетшо Германийын.

— АМЕРИКАНЫ СОЕДИНЕН-  
НЫЙ ШТАТШЕ-ШАМЫЧ военно-  
морской флотыштым 70 про-  
центлан да морской авиацийым  
15.000 самолет марте шукемда.

— БУДАПЕШТ олаште (Вен-  
грия) „Петр I“ фильмын 2-шо-  
серийжым овчыктеныт. Фильм  
чылаланат пеш келшен.

— ТУРЦИЙЫН столицышты-  
же—Стамбул олаште школа,  
больница, оласе театр, парк-ша-  
мычым ыштымым чарныме.

— МОСКВАСЕ метро кумы-  
шо очередьным ыштымаште 14  
километр тоннельным кунчымб.

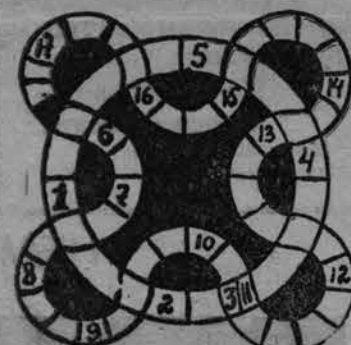


### Чайнкрессворд

1. Муно кбргб. 2. Саска.  
3. Знаменитый французский  
скульптор. 4. Америкысе стра-

ус. 5. Изи ялык. 6. Кече-  
лекмаш вел. 7. Азийысе госу-  
дарстын столицыже. 8. Пбр-  
тын ужашыже. 9. Европысо  
полуостров. 10. Пасу. 11. Де-  
кабрист-поэт. 12. Вүд йымал-  
не паша ыштыше ен. 13. Ик  
ганаште шуко орудий гыч лүй-  
маш. 14. Воктенысе порт, але  
ен. 15. Шудан лоп. 16. Шур-  
но аралыме вер. 17. Пүкш  
кбргб.

ВОЛОДЯ ТОКМУРЗИН колтен.  
Удмуртский АССР,  
Каракулинский район,  
„Чолпан“ колхоз.



### Географический метаграмма-шамыч

„П“ дене—Америкысе живот-  
ный,  
„К“ дене—Каспийский тегы-  
зыш йога.

ВИТЯ ХАЛТУРИН колтен.  
Ново-Теряльский район,  
„Коминтерн“ колхоз.

„Р“ дене—Кавказысе энгер,  
„Л“ дене—Францийсе ола.  
ПАКЕЙ ЧУМАЕВ колтен.  
Мари-Турекский район,  
Олор НСШ.

### Анаграмма

„Ч“ дене—вуйыш пидыт,  
„Н“ дене—тувырым муш-  
кыт.

Йиван Бакланов колтен.  
Йошкар-Олинский район,  
Шекляну ял.

### Задача-тушто



Тиде задачым тыге палыман-  
шем круг гыч тунгалын, эн он-  
чыч конь, вара слон да ладья  
дене чын коштыда гын, туш-  
тым муын луктыда. Туштыжо-  
мо лиеш, палыза!  
ИГНАТЬЕВ НИКОДИМ колтен.  
Моркинский район,  
Шиньша средний школа.

### 10 июньысо „Ямде лий“-ысе задачын ответше

Эн свчыч чын  
ответым колте-  
ныт: Витя Гори-  
нов (Кузнец-  
ский район, „У-  
ладжур“ колхоз),  
Алеша Савинов,  
Ваня Матвеев

(Волжский район, Лагушкино  
НСШ), Лукоянов Иосиф (Волж-  
ский район, „Заря“ колхоз).

Врид. отв. редактора—  
И. Ф. ФЕДОТОВ.